

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 26 (1900)  
**Heft:** 41

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Epistel an Johannes!

(Zürdüttsch vom e Bur).

Du weis, mer find ja nüd uf Rose bettet,  
Und vo der Frau her si-mer na verwandt;  
Im Wette fürched-mer so grad e keine  
Und für e Sester Chorn si-mer na kant!  
In Ein nu si-mer nanig ganz im Reine  
Und nüd für unguet — heft, da mueß i chybe:  
I säge nüd, daß s'Trinke mueß la blybe,  
Doch wenn-mer trinkt, laß doch s'Bier la si —  
Trink' Most, Johannes, oder Wy!

Du weis, mer find ja nüd uf Rose bettet,  
Doch we-mer zämme hettid, gings doch eh  
Und wenn de Bur sich halt nüd selber rettet,  
So hilft em sicher au kein G'meindrät meh!  
Ob's Gras au lyd und ob mes schön verzettet,  
Wenn d'Sunn nüd schint, so gid's bigott schlechts Fuetter  
Und huset d'Frau nüd, gid's kä räkti Mutter,  
D'rum lueg zum Büg, wenn weis, es ist na Wy —  
Trink' Most, Johannes, oder Wy!

Wenn jedes Stüdl schier voll Birre hanget  
Und a de Rebe Trube um und um  
Und na em Bier e Bur schier Plätz abplanget,  
So isch-es trurig für sis Christetum!  
So Eine weis halt nüd, wie wyt das langet  
Und ist en Mensch syt eigne find uf Erde,  
So kann das dank von ihm z'erst b'hauptet werde;  
Drum, wenn der z'Rat bin, bis Du nüd deby —  
Trink' Most, Johannes, oder Wy!

En jede Stand mueß s's Produkt vertemple,  
Suß wäht i nüd, wie n'Eine chönnt bestah  
Und alles mueß es Burli zämme rämpel,  
Suß ist er gleitig na en g'schlagne Ma! —  
Doch wenn er Most wott oder Wy vergrempel  
Und gad er z'erst im Wirtshus Bier go b'stelle,  
So sott me-nem halt däte mit der Chesse  
Und so en Löffel wäris Du na gly —  
Trink' Most, Johannes, oder Wy!

Zi. Aeberli.

Beim Predigerfeste in Glarus wurde über „Schutz der Ehe“ gesprochen.

Das begreife ich nicht. Vor wem soll man denn die Ehe schützen? Die Ehe hat doch jeder gern. Ich auch! Wenn nur Einer käme.

Enslasia Vampertnuka.

## Bürgermeister hier und dort.

22,000 Bürgermeister haben in Paris auf Staatskosten gespeist.

Wäre das auch in Berlin möglich? Wir glauben kaum, denn dort könnten sich leicht Szenen, wie die folgende, ereignen:

Bürgermeister: „Kellner, reichen Sie mir den Braten!“

Kellner: „Chut mir leid, Sie kriegen nichts, Sie sind ja noch nicht beschäftigt.“

## Briefkasten der Redaktion.



Falk. Bestens verwendet. Dank. — R. K. i. B. In dieser Beleuchtung sehr willkommen, denn Abwechslung thut gut. Gruß! — Origenes. Alles in Ordnung und erledigt! — D. v. B. Nicht nur unsere Kulturen zeigen auf der ganzen Linie äußerste Fruchtbarkeit, dieser scheint sich in ganz besonderem Maße auch die humorist. Produktion bemächtigt zu haben. Wohin mit all der Freud? Ankünfte im Uebrigen immer regelmäßig. Dank und Gruß! — J. K. i. T. Unser Blatt lebt von Humor und beantwortet solche Notizen, die sich im Textteile zur Aufnahme nicht wohl eignen, sehr häufig mit glühender Bemerkung im Briefkasten. Wir befehligen uns stets großer Objektivität in solchen Dingen und da braucht sich ein Anderer, auf den sich solche Andeutungen vielleicht beziehen könn-ten, nicht so leicht betroffen zu fühlen, wenigstens nicht, daß mans merkt, das würde nicht zu seinem Nutzen geschehen. Das wäre überhaupt schon schlimm für die Redaktion politisch-humoristischer Satire, wenn sich jenen ihrer Dugende beleidigt fühlen wollten. Ist das aber doch der Fall, so geschieht es im Stillen mit dem verständigen Gelöbniß, es in gleicher Münze reichlich zurückzahlen und dann allein hats Zweck und Ziel. Stets gerne zu Diensten in solchem Falle. Also etwas weniger heroische Auffassung. Gruß! — H. i. B. Mit Dank verwendet! — Dr. F. R. i. Z. Besten Dank und Gruß! — O. H. i. A. Die beiden Briefe decken sich auch gar nicht mit Bezug auf den Hauptteil. Janusgesichter, um nicht mehr zu sagen! — E. H. i. St. G. Was wir im „St. Galler Stabtanzeiger“ vom 26. September abhin lasen, ist allerdings allerliebst: „Für die Dauer von drei Jahren wird in den bürgerlichen Ehren und Rechten eingestellt: St. Gallen, den 26. September 1900. Die Gemeinderatskanzlei!“ — E. M. v. L. Ueberfülle, später gits Platz! — Verschiedenen. Anonymes wird nicht berücksichtigt.

## Reithosen, solid und bequem

J. Herzog, Marchand-Tailleur, Poststrasse 8, 1. Etage, Zürich. (4)

## Cravates,

billigste bis feinste Genres in unerreichter Auswahl und Seidenstoffe jeder Art.

Adolf Grieder & Cie., Zürich.

**Weber & Letsch, Zürich, Nachfolger von H. Hämig, Aeltestes Geschäft Zürich's.**  
Hauptgeschäft Rathausplatz, mit Filialen Bahnhofplatz Café du Nord, Paradeplatz unterm Hotel Baur en ville.

Spezialität in Havanna-, Holländer-, Bremer- und Hamburger-Cigarren. Cigarretten und Tabake. 50-52

Lager in feinen Flaschenweinen.

## Kunst-Photographien.

Photograph. Reproduktionen in verschiedenen Formaten und Prozessen (gewöhnlicher, Platin- und Kohlendruck) von berühmten Gemälden (klassisch undrapirten, secularen, religiösen, Schlachten- und Militärbildern, historischer Portraits etc.) der bedeutendsten Kunstgalerien des Louvre und Luxembourg in Paris, der Gallerien in Versailles, Rom, Neapel, Florenz, München, Berlin, Dresden, London, Edinburgh etc.; von antiken und modernen Statuen — Ansichten aus Italien, der Schweiz, Belgien, England, Frankreich, Paris und der Ausstellung. — Künstlerstudien (undrapiert). — Studien von Thieren (wilde und Haustiere), Wellen, Wolken, Bäume, Blumen, Früchte, Genre- und Stimmungsbilder zu Land und See. — Studien in klassischer Draperie, Typen, Portraits von Berühmtheiten und Schönheiten, Kopfstudien.

Kohlen- und Platin-drucke eignen sich vorzüglich zum einrahmen. — Auswahlendungen sende bereitwilligst an Personen in verantwortlicher Stellung, oder gegen Deposit oder gute Referenzen. — **Musterkollektionen** (Zusammenstellung nach Wunsch) à M. 3. —, 5. —, 10. — und höher. 82

A. Weiss, Kunsthandel, Paris, 23 Rue St. Maur.

Das neue Bundespalais colorierte Prachtansicht, gr. fol. Fr. 1.20 franco zu beziehen durch die Expedition des „Nobelspalter.“

Wirte, abonniert den „Gastwirt.“

## Baugeschäft, Chalet-Fabrik

CHALET-BAU

von der einfachsten bis reichsten Ausführung

Block- und 7 Fachwerkbau.

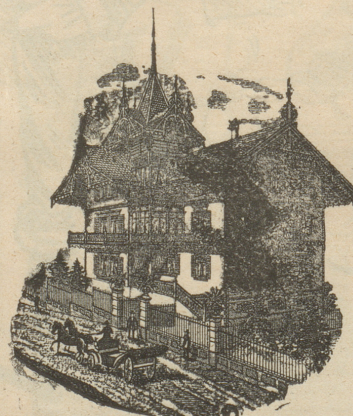
Jb. Huld

Architekturbureau

BRUGG

(Kanton Aargau)

Telephon.



EXPORT und MONTAGE in alle Länder.



## Künstlerhaus Zürich

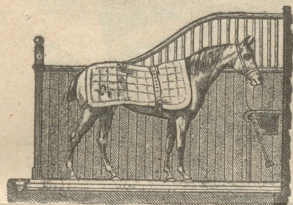
Thalgasse 5, neben der Börse.  
**Permanente Kunst-Ausstellung**

VIII. Serie  
 (September bis Oktober)  
 Kollektion von Schwarz-Weiss-  
 Arbeiten des  
 Künstlerbundes Karlsruhe.  
 Gemälde von Schweizer und aus-  
 ländischen Künstlern.

Täglich ununterbrochen geöffnet  
 von 10 Uhr vorm. bis 7 Uhr abends.



## Pferdestall- Einrichtungen

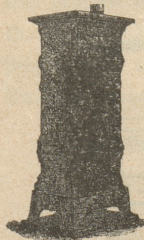


Geschirr- und Sattelkammer-Armaturen.  
**Gebr. Lincke, Zürich**

**EXCELSIOR-  
PHONOGRAPHEN**  
 in allen Preislagen.  
 Neuheit:  
 Riesen-Phonograph-Automaten.  
 Excelsiorwerke G. m. b. H. Köln a. Rh.  
 Phonographen-Fabrik. 81  
 — Preisliste gratis und franko. —

**Pariser-Artikel**  
 Neuheiten non plus ultra  
 per Dutzend Fr. 3, 4, 5, 6, 7.  
 Versand gegen Nachnahme. 25-26  
**A. Zehnder,**  
 Limmatquai 96 Bahnhofbrücke.  
 Zürich I.

**A.-G. der Ofenfabrik Sursee**  
 vormals Weltert & Cie. in Sursee.  
 Filialen in  
 Zürich, Bern, Luzern, Basel, Lausanne und Genf.  
 Grösste Ofenfabrik der Schweiz.  
 13 **Heizöfen**  
 nur eigener bewährter Konstruktion.  
**Kochherde, Gasherde, Wascherde,  
 Waschröge, Glätteöfen.**  
 Schweiz. Landesausstellung in Genf 1896:  
 Goldene Medaille.  
**Garantie. Prospekte gratis.**



**Zu verkaufen:**

## Kleinere Villa (Einfamilienhaus)

in grösserer Ortschaft am Zürichsee nächst Zürich. Prachtvolle Lage mit günstiger  
 Bahn- und Schiffverbindung. Preis billig.  
 Offerten sub N 79 an die Exped. d. «Nebelspalter».

Gegründet 1868.

50,000 Leser.

## Schweizer AMERIKANISCHE Zeitung.

Einziges und offizielles Organ der Schweizer in Amerika.

Verbreitet in allen Staaten und Territorien der Union, Central-Amerika,  
 Kanada und Britisch-Columbia.

Das anerkannte Publikationsmittel  
 für amtliche und Privat-Bekanntmachungen,

welche für die in Amerika lebenden Schweizer bestimmt sind, wie:

Verschollenheitserklärungen, Erbschaftsaufforderungen, Ediktal-  
 ladungen, Urteilsveröffentlichungen, Aufsuchung unbekannt Ab-  
 wesender, Todeserklärungen etc.

sowie für

**Geschäfts-Anzeigen:**

Kurorte, Fremdenpensionen, Hotels, Erziehungs-Institute, Speditions-,  
 Bank- und Wechselgeschäfte,  
 Export-, Import- und Kommissions-Häuser etc. 45-x

**Agenturen in der Schweiz:**

Für Abonnements: F. Pestersen & Co. in Basel.  
 Für Anzeigen: } Orell Füssli & Co. in Zürich.  
 } Haasenstein & Vogler in Basel.

Herausgeber: The Swiss Publishing Co., 116, Fulton-Street

**NEW-YORK**

(Verleger des Amerik. Schweizer Kalender.)

## Kräftigungsmittel.

Herr Dr. med. Rosenfeld in Berlin schreibt: »Bei einem sehr herab-  
 gekommenen Patienten, der lange Zeit verschiedene Eisenpräparate ohne  
 irgend welche Besserung angewandt, habe ich Ihr Haematogen mit so gutem  
 Erfolge gebraucht, dass nach der ersten Flasche der Appetit, welcher ganz  
 darniederlag, und der Kräftezustand sich merklich besserten. Namentlich  
 hob der Kranke den angenehmen Geschmack des Präparates sehr hervor.  
 Nach der zweiten Flasche waren die Kräfte bereits so weit gehoben, dass  
 er seinem Berufe, dem er sich seit langer Zeit hatte entziehen müssen,  
 wieder vorstehen konnte.«

Herr Dr. med. Offergeld in Köln a. Rh.: »Was mir an der Wirkung  
 besonders aufgefallen, war die in allen Fällen eingetretene, stark appetit-  
 anregende Wirkung und insbesondere bei älteren Personen die erneute  
 Belebung des gesamten Organismus.« Depots in allen Apotheken. 1-1  
**Nicolay & Co., Zürich.**

## Warnung vor Fälschung!

Weder in **Pillen** noch in **Pulverform**, sondern nur in  
**Flaschen** mit eingepägtem Namen ist **Dr. Hommel's Hae-**  
**matogen** echt.

• Verlangen Sie •  
 überall

## Müffly

China-Wein

Anerkannt

bester Frühstückswein

Erhältlich in allen bessern

Cafés und Restaurants.

Alleiniger Fabrikant

**Hans Muff, Luzern**

Photographien und Bücher

100 Muster und 2 Cabinet incl.  
 ein interessantes Buch u. Cataloge;  
 feine kunstl. Original-Aufnahmen  
 n. d. Leben, weibl., männl. u. Kinder-  
 Aktstudien versendet für Fr. 6. —  
 (Briefm.) geg. vorher. Einsend. d.  
 Betrages. Cataloge 60 Cts. (77-18  
 C. Gaul, Salzburg, Ruppertg. 10.



**Pariser  
Gummi-Artikel**  
 Ia. Vorzug-Qualität

versendet **franko** gegen Nachnahme  
 oder Marken à 3, 4, 5, 6 u. 7 Fr.  
 per Dutzend 70-52

**Aug de Kernen,**  
 Zürich I.

**Pferdestall- und  
Geschirrkammer-Einrichtungen.**

erstellt nach neuesten, rationellsten und an-  
 erkannt vorzüglichen Konstruktionen in ein-  
 facher wie eleganter Ausführung

**Jb. Welter, Winterthur,**

Telephon — Züricherstr. 40 — Telephon

Komplete Anlagen in kürzester Frist. — Feinste Referenzen. 48-6

## Solide Nebelspalter-Mappen

sind stets vorrätig und à **3 Fr.** per Exemplar zu beziehen  
 durch die **Expedition des „Nebelspalter“.**

